



**AL MAGNIFICO RETTORE DELL'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PAVIA
TO THE CHANCELLOR OF THE UNIVERSITY OF PAVIA**

IL SOTTOSCRITTO/THE UNDERSIGNED

Matricola n. (*Matricolation n.*) _____

Cognome (*Surname*) _____ Nome (*Name*) _____

Nato/a a (*Born in*) _____ Prov (*Country*) _____ Il (*on*) _____

Residente a (*Resident in*) _____ Prov (*Country*) _____ Cap (*Zip*) _____

Via/Piazza (*Address*) _____ N. _____ tel. _____

iscritto/a al (*enrolled in year*) _____ anno del corso di laurea / laurea spec./magistrale in (*of the undergraduate course/ master's course*) _____

laureato/a (*graduated*) in _____
in data (*date*) _____

CHIEDE (*requests*)

**IL RILASCIO DEL SEGUENTE CERTIFICATO:
THE FOLLOWING CERTIFICATE:**

Compilare la tabella che segue indicando una delle due alternative presentate sulla stessa riga. Per maggiori informazioni consultare la pagina dedicata ai certificati del sito web di Ateneo

Please select the information you need on the certificate listed in the following table (one option per row). More information on the dedicated webpage

<https://portale.unipv.it/it/didattica/corsi-di-laurea/studiare/autocertificazioni-e-certificati>

<input type="checkbox"/>	con esami sostenuti/ <i>with passed exams</i>	<input type="checkbox"/>	senza esami/ <i>without passed exams</i>
<input type="checkbox"/>	con tasse pagate/ <i>fees paid included</i>	<input type="checkbox"/>	senza tasse versate/ <i>fees paid not included</i>
<input type="checkbox"/>	in italiano/ <i>in Italian</i>	<input type="checkbox"/>	in Inglese/ <i>in English</i>
<input type="checkbox"/>	Valido per l'Italia/ <i>to be used in Italy</i>	<input type="checkbox"/>	Valido per l'Estero/ <i>to be used abroad</i>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	Solo per l'Estero e su richiesta del Paese di destinazione/ <i>only if used abroad and upon request of the destination country:</i> <input type="checkbox"/> legalizzato/ <i>legalized</i> <input type="checkbox"/> non legalizzato/ <i>not legalized</i>

specificare il motivo per il quale viene richiesto il certificato/*state the purpose of the certificate:*

- Certificati a uso borse di studio/*Certificate to access scholarships* (art. 11 tab. B DPR 642/1972)
- Certificati richiesti ai fini della dichiarazione dei redditi o ad accertamenti fiscali/*Certificate requested to be used for tax purposes* (art. 5 tab. B DPR 642/1972)
- Certificati a uso pensione/*Certificate to be redeemed of retirement services* (art. 9 tab. B DPR 642/1972)
- Certificati a uso consentito dalle leggi tributarie/*Certificate to be issued in compliance of tax regulations* (art. 5 tab. B DPR 642/1972)
- Certificati per le procedure connesse al rilascio di assegni familiari/*Certificate to be issued for family financial requests* (art. 9 tab. B DPR 642/1972)
- Certificati per i procedimenti disciplinati dalle norme sull'immigrazione/*Certificate to be issued for immigration purposes* (art. 5 tab. B DPR 54/2002)
- Certificati per le procedure connesse alla leva militare/*Certificate to be issued for military service exemption* (art. 2 tab. B DPR 642/1972)
- Certificati per le procedure legate a Onlus, organizzazioni di volontariato e le altre associazioni di cui all'art. 4 D. Lgs. 117/2017/*Certificate to be issued for procedures related to non-profit organizations, voluntary organizations and other associations as referred to in art. 4 Legislative Decree 117/2017*(art.27bis Tab.B DPR 642/1972)
- Altro/*other purposes* _____

NB: i casi riportati con riferimento alla Tabella B del DPR 642/1972 o al DPR 54/2002 sono esenti da bollo.

Nel caso in cui il richiedente selezioni Altro il certificato sarà soggetto a marca da bollo da 16€.

Selezionare solo uno dei casi riportati.

Attention: purposes listed in table B of the DPR 642/1972 or DPR 54/2002 are revenue stamps exempted.

For any other purposes it is mandatory to pay a revenue stamp of 16€.

Select only one option.

Tipo di consegna: specificare come verrà ritirato/consegnato il certificato

Delivery: state how the certificate will be handed or delivered

Selezionare solo uno dei casi sotto riportati/Choose one option

- Raccomandata [spedizione tracciata]/*Tracked postal delivery*
- Posta ordinaria [spedizione non tracciata]/*Ordinary postal delivery*

Al seguente indirizzo/to the following address _____

In alternativa è possibile procedere con il ritiro del certificato presso lo sportello competente/As an alternative it is possible to get the certificate from the competent office

- Ritiro presso lo sportello [interessato o suo delegato]/*Get the certificate in persons [by the undersigned or a delegate]*

SI ALLEGA LA FOTOCOPIA DEL DOCUMENTO D'IDENTITÀ

Copy of an Identity document is to be attached

Data/date _____

***Firma/signature** _____

Il sottoscritto dichiara, ai sensi dell'art. 13 del GDPR, che i dati personali qui contenuti saranno utilizzati esclusivamente per fini istituzionali. Inoltre, lo studente gode dei diritti di cui agli artt. 15-22 del GDPR e in particolare ha il diritto di accedere ai propri dati, ai successivi aggiornamenti, correzioni o integrazioni, o di opporsi al loro utilizzo per motivi legittimi. Tali diritti possono essere esercitati con richiesta al Titolare del trattamento dei dati (Magnifico Rettore dell'Università degli Studi di Pavia – C.so Strada Nuova 65 – 27100 Pavia). Per ulteriori informazioni si rimanda all'informativa estesa sulla privacy <https://privacy.unipv.it/wp-content/uploads/2020/03/Informativadichiarazione sostitutiva.pdf>.

The undersigned student declares, pursuant to art. 13 of GDPR, that the personal data contained in this declaration will be used exclusively for institutional purposes. Also, the student benefits from the rights mentioned in arts. 15-22 of GDPR and in particular has the right to have access to his/her data, successive updates, corrections or integration, or to oppose its use for legitimate reasons. These rights can be exercised by making a request to the Data Controller (The Chancellor of the University of Pavia – Strada Nuova 65 – 27100 Pavia). For further information please refer to the extended privacy information available at <https://privacy.unipv.it/wp-content/uploads/2020/03/Informativadichiarazione sostitutiva.pdf>.